



联合国

经济及社会理事会



Distr.  
GENERAL

E/CN.3/1994/13  
3 March 1994  
CHINESE  
ORIGINAL: ENGLISH

统计委员会

特别会议

1994年4月11至15日

临时议程\* 项目3

加强国际统计合作

协调从各国收集数据

秘书长的报告

摘要

本报告第一节综述过去两年来国际统计数据收集活动发生的重大变化(第5至7段)。第二段载述1993年数据收集清册编制以来发生的发展情况(第8至14段)。第三节载述一些旨在改进从各国收集统计数据的活动的协调的提议(第15至17段)。讨论要点列入第四节(第18段)。

\* E/CN.3/1994/1。

## 目录

|                               | <u>段 次</u> | <u>页次</u> |
|-------------------------------|------------|-----------|
| 导言 .....                      | 1 - 4      | 3         |
| 一、 过去两年数据收集活动的进展情况 .....      | 5 - 7      | 3         |
| 二、 1993年数据收集清册编制以来的发展情况 ..... | 8 - 14     | 4         |
| 三、 改进从各国收集统计数据的活动的协调的提议 ..... | 15 - 17    | 6         |
| 四、 讨论要点 .....                 | 18         | 7         |

## 导言

1. 1993年2月,统计委员会第二十七届会议请联合国秘书处统计司(统计司)和各国际组织加紧注重协调,包括统计数据收集活动的协调。<sup>1</sup>为了支助协调进程,委员会具体开列了一些要制订和(或)改进的手段和工具,其中之一是《统计数据收集活动清册》(E/CN.3/AC.1/1993/R.6和Add.1)。

2. 1993年,统计委员会国际统计方案和协调工作组第十六届会议和行政协调委员会(行政协调会)统计活动小组委员会第二十七届会议赞成下列关于《清册》的工作:查明国际和区域组织对各国数据的要求有哪些方面是重复和重叠的;协助各国统计局和其他国家统计机构全面了解国际和区域组织对统计报告的性质和时间选择的要求。(见秘书长转递行政协调会统计活动小组委员会第二十七届会议的报告所作的说明(E/CN.3/1994/4)。)请国际组织考虑到上述国际会议与会者表示的意见和建议,改进1993年的清册。

3. 1993年的清册包含7个部分和3个附件。清册载有数据收集的情况,包括前两年活动的变化情况以及通过机器可读产品和电脑收集数据的情况,也讨论了数据交换的问题。附件一载有统计数据收集活动的说明、通讯地址资料和统计丛书资料,附件二载述通过问题单和磁带取得的统计资料:归还的时限和发出的月份。附件三载有行政协调委员会统计活动的方案分类。《清册》多年来由统计司每两年编制一次。附件一内的清单按组织排列。

4. 1993年版的清册的一项革新是将附件一的结构改为按主题事项而不按组织开列,以便按照统计委员会第二十七届会议的要求,促进清册作为协调工具的作用。所用的数据收集活动分类是行政协调会统计活动方案的分类。

### 一、过去两年数据收集活动的进展情况

5. 自从上一版,即1993年版的清册(E/CN.3/AC.1/1993/R.7)出版以来,共有13

项数据收集活动不再在下列机构进行：1项在联合国秘书处统计司(统计司)；4项在欧洲经济委员会(欧洲经委会)；1项在联合国粮食及农业组织(粮农组织)；2项在世界知识产权组织(知识产权组织)；3项在欧洲共同体统计局；2项在经济合作和发展组织(经合发组织)。25项数据收集活动合并为6项：欧洲经委会将问题单内的21个问题合并为4个问题，而经合发组织将4个问题合并为两个。新的数据要求共有27个：9个在欧洲经委会；1个在亚洲及太平洋经济社会委员会(亚太经社会)；1个在国际劳工组织(劳工组织)；1个在粮农组织；1个在世界卫生组织(卫生组织)；两个在国际电讯联盟(国际电联)；11个欧洲统计局；1个在经合发组织。

6. 另外还有下列调整：欧洲经委会将一个问题单分为两个(ECE-6和ECE-17)，在现有两个问题单内加了一些新问题和将一个问题改为另一个问题；粮农组织更换了一个问题单，并缩短了要求各国提供产量数据的周期。

7. 1993年版的清册还有下列明显的改变：(a)组织间大量交收回的已填好的问题单和共同制订问题单；(b)进一步以下列等其他方式定期交换数据磁带、磁盘、联机数据库、出版物和草稿表预发本；(c)提出交换数据和减少报告负担的进一步提议；(d)在一些领域采用专用问题单以减少报告负担；和(e)增加使用电子方式传送各国数据到各组织，从而减少某些情况下的报告负担，简化和促进国际组织间的数据交换。

## 二、 1993年数据收集清册编制以来的发展情况

8. 数据收集活动的协调问题是各种全球性和区域性统计会议(包括欧洲统计师会议)关注的事项。<sup>2</sup>人们注意到，尽管国际组织间的合作有所改进，但统计数据收集领域的协调应更进一步，而小型统计处则不必要地担负过重的答复责任。由欧洲统计局于1993年5月在都柏林举行的国家统计机构总干事会议也表达了类似的看法。统计委员会设立的6个机构间具体工作工作队的其中几个工作队也设法减少各国的报告责任。

9. 在编纂1993年的清册时发现国际组织关于即将进行的数据收集活动的计划有下列几点。

10. 统计司计划大幅修改1994年《统计月报》的问题单，并计划根据1993年2月举行的专家组会议的结果并在同各机构进一步协商后审查《统计月报》和《统计年鉴》。不过，《月报》问题单的一般大小和出刊周期大致不变。1994-1995年期间将高度优先地注意利用电子邮件、档案传送协议和行政、商业和运输电子数据交换规则进行下列工作：制订分发该问题单的方法、编纂各国的数据和散发有关结果。统计司计划在1993年完成以电子形式出版各国主要经济和社会时间序列的电脑化统计数据库核心统计时间序列和清册，为此作出特别努力，为目前国际问题单没有提供什么数据的处于过渡阶段的国家编纂一系列数据。

11. 由于各国开始实施订正国民核算体系；为此将需要订正问题单，以便根据这项订正收集数据。秘书处间国民核算工作组的成员正协力确保向每个国家发出单一协调的国民核算问题单——这个问题单将能满足所有工作组成员和其他用户不同的数据需求。经合发组织和欧洲统计局将特别提出一份适合经合发组织和欧洲经济协会成员的问题单，而该问题单与1993国民核算体系和订正的欧洲一体化经济核算体系是一致的，并同统计司将用于其他国家的一份问题单是相容的。

12. 计划从1994年起，制订联合国一般工业统计问题单和一般工业统计补充问题单的责任将从联合国秘书处统计司转到联合国工业发展组织（工发组织）。

13. 又从1994年起，每年5月将要求各国（那些可能没有这样做的国家）以磁带、磁碟或刊物形式提供其详细的上年度贸易统计数据（按贸易伙伴开列商品资料）。每年6月将向它们提出后续要求。统计司和国际货币基金组织（货币基金组织）正制订1994年的执行方案，其中统计司将使用货币基金组织收集到的大多数国家的出入口总额数字和指数，并不再分别收集这些数据系列。统计司、经合发组织和欧洲统计局目前正进行技术性研究，设法精简为这些组织的数据库从成员国收集详细贸易统计资料（按贸易伙伴开列商品资料）的程序。

14. 货币基金组织目前正扩大其统计责任的范围，列入更多的国家，其最终目的是将货币基金组织统计出版物的所有成员国包括在内。此外，货币基金组织鼓励各国提高其数据的完整性和质量。

### 三、改进从各国收集统计数据的活动的协调的提议

15. 行政协调会统计活动小组委员会第二十七届会议提出一系列进一步改进现有清册的方法，以提高国家一级对清册以及国际和国家两级对清册的使用的认识(E/CN.3/1994/4, 第15段)。这些建议包括：制订国家和区域数据收集活动的具体清单；给予每个问题单独一无二的编号；给予每个被要求提供数据的政府部门和机构特别的识别编号；列明每项收集活动的方式，即问题单、磁带或磁盘、或直接输入国家数据库。整个建议清单见秘书长的说明，其中转递行政协调会统计活动小组委员会第二十七届会议的报告(E/CN.3/1994/4)。其中一些提议较容易执行，但另一些则需较多费用或较复杂。目前正审查各种提议和备选办法，并将由小组委员会下次会议加以审议。小组委员会还议定，除其他工具和报告机制外，应当认为清册是统计活动小组委员会的产品(E/CN.3/1994/4, 第31段)。

16. 按照小组委员会的要求和过去惯例分发清册给所有国家统计局，请它们就清册的用处提出意见，并请它们列举各国际组织的数据要求有哪些明显重复之处以及说明清册对它们有什么具体用处(E/CN.3/1994/4, 第32段)。统计处迄今收到13个国家统计局的答复。所有答复都强调清册是查明数据要求的重复和重叠之处的有用工具，以及有助于国家统计局综观国际组织的统计数据要求的性质和及时性。一些国家又表示清册应鼓励国际组织在共同收集数据方面采取进一步的步骤。

17. 此外，工作组并要求它们所设立的6个部门性机构间工作队进一步协调收集各国数据的活动：认为不妨要求工作队审查其关注领域的问题单以查明重复之处。如果发现有明显的重复之处，可由有关组织通过协商来消除这些重复之处，并在可行时将一个机构收集的数据分发给各机构。如果这些试验成功，可以有计划地对分类

的所有主题领域采取这个方法。

#### 四、 讨论要点

18. 委员会不妨：

- (a) 考虑应当进一步采取什么行动来协调统计数据收集的工作以及交换各国际组织的数据；
- (b) 提出进一步改进清册的结构和内容的其他方法；
- (c) 铭记工作队进行中的工作，提出改进协调活动并使各国更认识现有协调活动的其他途径。

#### 注

<sup>1</sup> 《经济及社会理事会正式记录，1993年，补编第6号》(E/1993/26)，第5至49段。

<sup>2</sup> 见CES/CRP.92/Add.13号文件，第6段。

- - - - -